

Welcome_ to

Demo.TALKS

context

cause

effect

master class 4

Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante
sorteo cívico

Docente: **Yago Bermejo**





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico →

D E L I B E R A C I Ó N



Docente : **Yago Bermejo**

Yago lleva más de 10 años trabajando en proyectos de participación democrática. Tiene experiencia en facilitación, diseño de procesos y estrategias de uso de herramientas digitales democráticas. Ha sido responsable de 2016 a 2019 de ParticipaLab, un laboratorio de innovación democrática, en Medialab Prado, en coordinación con el Área de Participación del Ayuntamiento de Madrid, en el cual ha desarrollado numerosos proyectos relacionados con Decide Madrid así como el diseño de Observatorio de la Ciudad y el G1000 de Madrid, experiencias pioneras en el uso del sorteo y la deliberación en España.

Professor : **Yago Bermejo**

Yago has been working on democratic participation projects for more than 10 years. He has experience in facilitation, process design and strategies for the use of democratic digital tools. From 2016 to 2019, he has been responsible for ParticipaLab, a democratic innovation laboratory, at Medialab Prado, in coordination with the Participation Area of the Madrid City Council, in which he has developed numerous projects related to Decide Madrid as well as the design of the Observatory of the City and the G1000 of Madrid, pioneering experiences in the use of lottery and deliberation in Spain.





Welcome_ to

Demo.TALKS

context

cause

effect

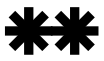
Objetivo:

En esta clase vamos a profundizar en quién participa, quiénes son los actores que participan y qué ciudadanía participa. Y para ello vamos a analizar un concepto clave, que es el sorteo cívico. Entonces, explicaremos cómo se realiza un sorteo cívico y luego pasaremos a explicar los diferentes actores que también se involucran en una asamblea de este tipo, que son los grupos de interés y luego gente que participa pero con un rol más ejecutivo, cómo los facilitadores, etc.

Target:

In this class we are going to delve into who participates, who are the actors who participate and what citizenship participates. And to do that we are going to look at a key concept, which is the civic lottery. So, we will explain how a civic lottery is carried out and then we will go on to explain the different actors that are also involved in an assembly of this type, which are the interest groups and then people who participate but with a more executive role, such as facilitators, and so on.





when
why
parte 2
causa
preguntas
en expansión





causa

¿Qué es la inclusión mediante sorteo cívico en las discusiones sobre asuntos públicos?

El sorteo cívico trata de dar la misma oportunidad a cualquier persona de ser seleccionada para participar. Esto se consigue en dos fases. En la primera fase se realiza un sorteo utilizando una base de datos que incluya a todos los habitantes (por ejemplo una base de datos de direcciones de viviendas). A estas direcciones sorteadas (por ejemplo 15 000) se envían invitaciones. De entre todas las respuestas voluntarias a estas invitaciones se realiza una estratificación demográfica (segunda fase) teniendo en cuenta criterios tales como género, edad, lugar de residencia o nivel cultural. Para realizar esta estratificación se recomienda usar un algoritmo justo (ver artículo más abajo).

¿Quiénes están llamados y llamadas a ser parte de las discusiones públicas? Debates sobre la participación

El sorteo cívico comienza con un primer sorteo inicial en el que se usa una base de datos intentando incluir toda la población que existe en una región, por ejemplo, la base de datos de las direcciones de todas las calles, todos los números, de todas las

cause

What is inclusion by civic lottery in public affairs discussions?

The civic lottery seeks to give equal opportunity to any person to be selected to participate. This is achieved in two phases. In the first phase a lottery is conducted using a database that includes all inhabitants (e.g. a database of home addresses). Invitations are sent to these drawn addresses (e.g. 15,000). Among all the voluntary responses to these invitations, a demographic stratification is performed (second phase) taking into account criteria such as gender, age, place of residence or cultural level. To perform this stratification it is recommended to use a fair algorithm (see article below).

Who are called to be part of the public discussions? Discussions on participation

The civic lottery starts with a first initial lottery in which a database is used trying to include all the population that exists in a region, for example, the database of the addresses of all the streets, all the numbers, of all the residences of a population. This would be a good database for the first draw. Another possible database is all the telephone numbers of a population, this is easier to do at national level, since at national level we have a database of some telephones, but at local





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

D E L I B E R A C I Ó N

residencias de una población. Esto sería una buena base de datos para realizar el primer sorteo. Otra posible base de datos son todos los números de teléfono de una población, esto es más fácil hacerlo a escala nacional, dado que a escala nacional tenemos base de datos de unos teléfonos, en cambio a nivel local no sabemos si un número de teléfono es de una persona que vive en la ciudad o en otra.

El caso es que la base de datos que usemos sea la más inclusiva posible, es decir que incluya a todo el mundo que vive en un territorio. Podríamos usar otras bases de datos, pero quizá excluiría a cierta parte de la población porque hay bases de datos que los usuarios de las bibliotecas municipales, pues a lo mejor esos usuarios son limitados, no son toda la población, tan solo un 10% de la población, por lo cual, sería una base de datos que no sería justo usar. Esto se relaciona con el principio de que todos somos iguales en una democracia, el sorteo cívico es un sorteo democrático, de hecho a veces se llama sorteo democrático, en algunos países lo llaman así, porque ofrece a todas las personas, a todos los ciudadanos y ciudadanas las mismas posibilidades de participar en el proceso.

Cuando ya se ha hecho este primer sorteo de direcciones postales se mandan cartas a todos estos domicilios; en estas cartas se hace una invitación formal del gobierno explicando, como decía antes, una retribución por participar, es decir, que se entiende la participación como un trabajo igual

level we do not know if a telephone number belongs to a person who lives in the city or in another.

The point is that the database we use should be as inclusive as possible, i.e. it should include everyone living in a territory. We could use other databases, but perhaps it would exclude a certain part of the population because there are databases that include the users of municipal libraries, because perhaps these users are limited, they are not the whole population, only 10% of the population, so it would not be fair to use a database. This is related to the principle that we are all equal in a democracy, the civic lottery is a democratic lottery, in fact sometimes it is called democratic lottery, in some countries they call it that way, because it offers all the people, all the citizens the same possibilities to participate in the process.

When this first draw of postal addresses has been made, letters are sent to all these addresses; in these letters a formal invitation from the government is made explaining, as I said before, a retribution for participating, that is to say, that participation is understood as a job, just as civil servants are paid, so are the people who come to help make government decisions. It is expected that with this retribution and this formal letter from the government, the people who receive it tend to say yes, they tend to respond to the letter. Different options are given to the letter, online access, phone number so that it is very easy for people to respond to this letter and all those responses get to the organizer of the participatory event course, the government or the organization that is doing it.





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico →

D E L I B E R A C I Ó N

que a los funcionarios se les paga, pues a la gente que viene a ayudar a tomar decisiones de gobierno también. Se espera que con esta retribución y esta carta formal del gobierno. la gente que la recibe tiende a decir que sí, tienden a responder a la carta. A la carta se dan diferentes opciones, el acceso online, número de teléfono para que a la gente le sea muy fácil responder a esta carta y todas esas respuestas le lleguen al organizador del curso del evento participativo, el gobierno o la organización que lo está haciendo.

Entonces, según se van enviando cartas van llegando respuestas. Se sabe que hay entre un 4 o 6 por ciento de respuestas, es decir que hay que enviar muchas cartas para obtener un pool o una piscina de gente suficientemente grande como para luego hacer la segunda fase del sorteo que es la estratificación democrática o estratificación demográfica.

¿En qué lugares y espacios se está dando la inclusión cívica mediante sorteo cívico?

El sorteo cívico se celebra desde hace 15 años en Estados Unidos, en Australia, en Canadá, en Alemania y distintos países de Europa, Japón y en los últimos años ya se ha ido extendiendo a muchos de los países o a la mayoría de países de Europa. Se ha hecho a escala de la Unión Europea un proceso de este estilo y está empezando a abrirse camino

So, as letters are sent out, responses are coming in. It is known that there are between 4 or 6 percent of responses, that is to say that many letters have to be sent to obtain a pool or a pool of people large enough to then carry out the second phase of the draw, which is the democratic stratification or demographic stratification.

In what places and spaces is civic inclusion through civic lottery taking place?

The civic lottery has been held for 15 years in the United States, Australia, Canada, Germany and different countries in Europe, Japan and in recent years it has been extended to many countries or to most countries in Europe. A process of this type has been carried out at the European Union level and is beginning to make headway in countries such as Colombia, Chile, Argentina and some countries in Africa. We also know of experiences in India and even in China, so it is really very widespread and the formats vary a lot. The classic format, sometimes called citizen jury or citizen cells in Germany was a smaller and more local format. That's how it started out the most, a format of 20 or 25 people on a municipal scale, on the scale of a city council, and so these 25 or 30 people worked on an issue to get recommendations to the government on that issue usually at the local level.





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

DELIBERACION

en países como Colombia, Chile, Argentina, algunos países en África. Conocemos también experiencias en la India, en China incluso, con lo cual está realmente muy extendido y los formatos varían mucho. El formato clásico, que a veces llamado jurado ciudadano o células ciudadanas en Alemania era un formato más pequeño y más local. Así es como más se empezó, un formato de 20 o 25 personas a escala municipal, a escala de un ayuntamiento, y pues estás 25 o 30 personas trabajaban sobre un tema para conseguir recomendaciones hacia el gobierno sobre ese tema normalmente a nivel local.

En Canadá se reunieron personas de dos municipios para deliberar sobre la posibilidad de unir los municipios y convertirlos en uno, esto es un ejemplo de deliberación más en el formato de jurado ciudadano. Cuando la cosa empezó a trascender a la escala nacional se empezó a llamar asamblea ciudadana, es un formato más grande a partir de una 100 personas aunque ahora se ha estandarizado un poco, ya casi todo el mundo llama a los procesos deliberativos asambleas ciudadanas en general, aunque sean algunas personas.

El exponente más importante ha sido Irlanda, que ha hecho las asambleas ciudadanas más relevantes, por ejemplo, acerca del aborto, es decir un país donde no se está permitido el aborto, que es el caso también de otros países aún en el mundo, pues se planteó cómo desbloquear este asunto e hicieron una asamblea ciudadana que

In Canada, people from two municipalities got together to deliberate on the possibility of merging the municipalities and making them into one, this is an example of deliberation more in the citizen jury format. When the thing began to transcend to the national scale it began to be called citizen assembly, it is a larger format from a 100 people although now it has been standardized a little, and almost everyone calls the deliberative processes citizen assemblies in general, even if they are a few people.

The most important exponent has been Ireland, which has made the most relevant citizens' assemblies, for example, about abortion, that is, a country where abortion is not allowed, which is also the case of other countries in the world, because it was proposed how to unblock this issue and made a citizens' assembly that issued a recommendation and later there was a referendum and the proposal of the citizens' assembly was approved, which is one of the cases of successful citizens' assemblies.

Then, inspired by this, climate assemblies have created deliberative citizen assembly formats, i.e. from 100 people, one of the most important cases has been the French citizen convention that met for more than 7 weekends, to confront how France should face climate change. Climate assemblies have been done with a format that has spread around the world, they have been done in Germany, in the United Kingdom, and now one has recently been done in Spain.





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico →

D E L I B E R A C I Ó N

emitio una recomendación y posteriormente hubo un referendun y fue aprobada la propuesta de la asamblea ciudadana, con lo cual es uno de los casos de exito de asamblea ciudadana.

Luego, inspirados por esto, las asambleas del clima han creado formatos deliberativos de asamblea ciudadana, es decir, a partir de 100 personas, uno de los casos más importantes ha sido la convención ciudadana francesa que se reunió durante más de 7 fines de semana, para afrontar como Francia debe hacer frente al cambio climático. Las asambleas climáticas se han hecho con un formato que se ha extendido por el mundo, se han hecho en Alemania, en Reino Unido, ahora se ha hecho recientemente una en España.

¿Por qué incluir el sorteo cívico en la discusión sobre asuntos públicos?

Los asuntos públicos son un tema democratico, ¿quién debe tratar los asuntos públicos? ¿Quién debe decidir sobre los asuntos públicos en una democracia? pues es la ciudadanía. Entonces, para ello usar el sorteo cívico es una herramienta para garantizar que el proceso participativo de toma de decisiones sea legitimo. Y ¿Por qué es legitimo? Bueno, en primer lugar, porque hemos dado a todo el mundo una misma oportunity de participar mediante el primer sorteo que hablábamos, es decir, todo el mundo ha tenido la oportunity de

Why include the civic lottery in the discussion of public affairs?

Public affairs is a democratic issue, who should deal with public affairs? Who should decide on public affairs in a democracy? Well, it is the citizenry. So using the civic lottery is a tool to ensure that the participatory decision-making process is legitimate. And why is it legitimate? Well, first of all, because we have given everyone an equal opportunity to participate through the first lottery that we were talking about, that is, everyone has had the opportunity to receive that card, that is the lot, the lottery is universally understood to be a fair process.

The lottery has its origins in the ancient remote age, not only in Greece but in many of the cultures of the world. This on the one hand. Then with demographic stratification, which is what is done later, it is also fundamental because it adds to this layer of legitimacy; what it tries to do is to represent the population fully or as best as possible. Imagine if we had done the whole address draw and only men would have shown up, instead, in the stratification it allows us to have a similar stratification of men and women. So, in this case, what we get is a good mirror of society, if society is like that, then we will make the participatory samples be the same as that city.

When people, politicians and interest groups can contemplate this process, they will understand that it is indeed a group of people that is representative





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

DELIBERACION

recibir dicha carta, es decir la suerte, el sorteo se entiende a nivel universal que es un proceso justo.

El sorteo tiene sus orígenes en la antigua edad remota, no solo de Grecia sino en muchas de las culturas del mundo. Esto por un lado. Luego con la estratificación demográfica, que es lo que se hace después, es también fundamental porque se añade a esta capa de legitimidad; lo que intenta es representar completamente a la población o de la mejor manera posible. Imaginemos que hubiéramos hecho todo el sorteo de direcciones y sólo hubieran aparecido hombres, en cambio, en la estratificación nos permite que haya una estratificación similar de hombres y mujeres. Entonces, en este caso lo que conseguimos es bueno un espejo de la sociedad, si la sociedad es así pues vamos a hacer que las muestras participativas sean igual que esa ciudad.

Cuando la gente, los políticos y los grupos de interés, puedan contemplar este proceso entiendan que efectivamente es un grupo de gente que es representativo de la población y que es gente como la que vive en su calle, bien podría ser su abuela, su tía o su amiga. Entonces esto, es fundamental, es la manera de legitimar la toma de decisiones democrática para tratar asuntos públicos, que no solo es discutir, sino que también es decidir, ofrecer visiones o recomendaciones que el gobierno podrá hacer suyas.

of the population and that it is people like those who live in their street, it could well be their grandmother, their aunt or their friend. So this is fundamental, it is the way to legitimize democratic decision making to deal with public issues, which is not only to discuss, but also to decide, to offer visions or recommendations that the government can make its own.

What is the impact of including the use of the civic lottery in the discussion of public affairs?

In the current democratic system, a system where political parties alternate in power, the whole of society is never represented in a government, that is, there is a part of society that has voted for a party, that has won the elections and that may not agree with everything with that party. So the current way of representation is limited. We have all the people who have voted for parties that are not in government, we have all the people who even having voted for that party do not have to agree with a particular decision, we have all the people who have not voted. So, all those people are not represented, this is a mechanism to try to increase representativeness in democratic decision making.

Then, a government that may be governing in a minority or coalition, or that knows that it is possible that the decisions taken may change throughout the process, can make use of a deliberative process





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

DELIBERACION

¿Qué impacto genera incluir el uso del sorteo cívico en la discusión sobre asuntos públicos?

En el sistema democrático actual, un sistema donde se alternan los partidos políticos en el poder, nunca está toda la sociedad representada en un gobierno, es decir, hay una parte de la sociedad que ha votado a un partido, que ha ganado las elecciones y que a lo mejor no está de acuerdo con todo con ese partido. Entonces la manera actual de representación es limitada. Tenemos a toda la gente que ha votado a partidos que no están en el gobierno, tenemos a la gente que incluso habiendo votado ese partido no tiene porque estar de acuerdo con una decisión en concreto, tenemos a toda la gente que no ha votado. Entonces, toda esa gente no está representada, esto es un mecanismo para intentar incrementar la representatividad en la toma de decisiones democráticas.

Entonces, un gobierno que a lo mejor gobierna en minoría o con coalición o que sabe que es posible que las decisiones tomadas cambien a lo largo del proceso, puede hacer uso de un proceso deliberativo como una herramienta que ayuda a desbloquear problemas políticos, asuntos políticos bloqueados quizá desde hace años. Es decir, la ciudadanía puede ser un catalizador de acuerdos políticos, de encontrar puntos de acuerdo allá donde la fuerzas están polarizadas, allá donde existe una fuerte desinformación a nivel mediático y la gente no es capaz de discernir que de lo que le están contando es cierto o

as a tool that helps to unblock political problems, political issues that have been blocked perhaps for years. In other words, citizens can be a catalyst for political agreements, for finding points of agreement where forces are polarized, where there is strong misinformation in the media and people are not able to discern what they are being told is true or false, they only hear statements in their own bubbles in the media or on social networks. So, this is the great impact of this kind of process, to make progress where traditional politics is not able to do so.

BIBLIOGRAPHY

Cómo activar iniciativas nacionales para llevar a la democracia más allá de las elecciones <https://deliberativa.org/wp-content/uploads/2022/04/UNDEF-Handbook-SPANISH.pdf>

How to run a Civic Lottery: Designing fair selection mechanisms for deliberative public processes. Masslbp. https://static1.squarespace.com/static/55af0533e4b04fd6bca65bc8/t/5aafb4b66d2a7312c182b69d/1521464506233/Lotto_Paper_v1.1.2.pdf

Fair algorithms for selecting citizens' assemblies <https://www.nature.com/articles/s41586-021-03788-6>

How to link recommendations of citizens' assemblies to policy making? FIDE (Federation for innovation in Democracy - Europe), Policy Note 01, 2021





Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

D E L I B E R A C I Ó N

que es falso solo escucha afirmaciones en sus propias burbujas en los medios o en las redes sociales. Entonces, este es el gran impacto de esta clase de procesos, conseguir avanzar ahí donde la política tradicional no es capaz de hacerlo.

BIBLIOGRAFÍA

Cómo activar iniciativas nacionales para llevar a la democracia más allá de las elecciones <https://deliberativa.org/wp-content/uploads/2022/04/UNDEF-Handbook-SPANISH.pdf>

How to run a Civic Lottery: Designing fair selection mechanisms for deliberative public processes. Masslp. https://static1.squarespace.com/static/55af0533e4b04fd6bca65bc8/t/5aafb4b66d2a7312c182b69d/1521464506233/Lotto_Paper_v1.1.2.pdf

Fair algorithms for selecting citizens' assemblies <https://www.nature.com/articles/s41586-021-03788-6>

How to link recommendations of citizens' assemblies to policy making? FIDE (Federation for innovation in Democracy - Europe), Policy Note 01, 2021

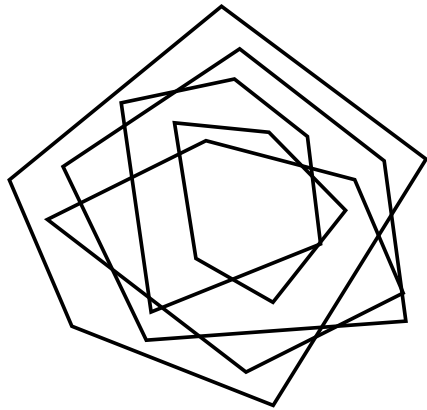




Principios de la democracia deliberativa I -

¿Quién participa? inclusión mediante sorteo cívico

DELIBERACIÓN



Demo.Reset

Deliberación en el Sur Global

UN PROYECTO DE:



National Endowment for Democracy
Supporting freedom around the world

EN ALIANZA CON:



DEMOCRACIA EN RED

Participedia

